DIPARTIMENTO DI FILOLOGIA E CRITICA
DELLE LETTERATURE ANTICHE E MODERNE
DIPARTIMENTO DI ECCELLENZA 2018-2022

UNIVERSITÀ DI SIENA 1240

SANTA MADDALENA FOUNDATION – ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI

M A T R A - Master di II livello in Traduzione letteraria e Editing dei testi antichi e moderni

L'OFFICINA DELLA TRADUZIONE

12 INCONTRI ONLINE SULLA PRATICA DEL TRADURRE

7

Lorenzo Flabbi, *Tradurre il "dato di reale" della vita: la lingua di Annie Ernaux*

introduce e coordina Ornella Tajani

5 novembre, ore 17,30
https://meet.google.com/vqb-zqih-nbf

DIPARTIMENTO DI FILOLOGIA E CRITICA
DELLE LETTERATURE ANTICHE E MODERNE
DIPARTIMENTO DI ECCELLENZA 2018-2022

UNIVERSITÀ DI SIENA 1240

SANTA MADDALENA FOUNDATION

ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI

MATRA - Master di II livello in Traduzione letteraria e Editing dei testi antichi e moderni

L'OFFICINA DELLA TRADUZIONE

12 INCONTRI ONLINE SULLA PRATICA DEL TRADURRE

https://meet.google.com/vqb-zqih-nbf

10 settembre, ore 17,30
Valerio Magrelli, *Tradurre versi isometrici e rimati*
introduce e coordina Catherine Maubon

17 settembre, ore 17,30
Claudia Zonghetti, *Nani sulle spalle dei giganti: il traduttore alla sfida coi classici*
introduce e coordina Andrea Landolfi

24 settembre, ore 17,30
Lara Nicolini, *Verba tene, res sequentur. Problemi di traduzione e giochi di parole in un testo latino*
introduce e coordina Luca Graverini

15 ottobre, ore 17,30
Fabio Pedone e Enrico Terrinoni, *La traduzione senza fine, ovvero, tradurre Joyce*
introduce e coordina Elena Spandri

22 ottobre, ore 17,30
Angelo Valastro Canale, *Bella infedele o bruttina fedele? Una traduzione perfetta chi potrà trovarla?*
introduce e coordina Paola Bellomi

29 ottobre, ore 17,30
Monica Pareschi, *Tradurre "Cime tempestose"*
introduce e coordina Giovanna Mochi

5 novembre, ore 17,30
Lorenzo Flabbi, *Tradurre il "dato di reale" della vita: la lingua di Annie Ernaux*
introduce e coordina Ornella Tajani

19 novembre, ore 17,30
Antonio Ziosi, *Tradurre Virgilio*
introduce e coordina Gianni Guastella

26 novembre, ore 17,30
Ada Vigliani, *"I signori delle margotte": tradurre la letteratura tedesca sulla scorta della metafora "vegetale" di Boris Pasternak*
introduce e coordina Roberto Venuti

3 dicembre, ore 17,30
Valerio Nardoni, *Tradurre, o meglio, ritradurre Cervantes*
introduce e coordina Maria Rita Digilio

10 dicembre, ore 17,30
Luca Crescenzi, *Commentare e tradurre per i Meridiani Mondadori*
introduce e coordina Pierluigi Pellini

17 dicembre, ore 17,30
Camilla Miglio, *Tradurre le voci nella voce dei Fratelli Grimm*
introduce e coordina Andrea Landolfi.